

[Fotos] En la inauguración de la nueva cárcel de Iruñea, Herrera! se dirige al ministro de interior

LA HAINE - EUSKAL HERRIA :: 06/06/2012

[Cast/Eusk] Herrera se dirige al ministro español de interior y le exige el final de las medidas de excepción contra l@s pres@s vasc@s

Castellano Herrera pide al Ministro de Interior el fin de las medidas de excepción que se aplican a los presos y presas políticas El movimiento Herrera ha querido estar presente en la inauguración de la cárcel de Iruñea para decirle al Ministro de Interior que deje de jugar con la vida de los presos políticos vascos. Por eso, le pedimos el abandono de las medidas de excepción, que liberen a los presos enfermos y a los que han cumplido toda su condena, y que los reagrupen a todos y a todas en Euskal Herria. Hemos venido a denunciar la política de venganza que llevan a cabo los estados español y francés. Es una política penitenciaria que sigue vulnerando los derechos humanos de las presas y sus familiares, que sigue generando sufrimiento en cientos de familias de este país y que va en contra de los deseos de paz de la mayoría de esta sociedad. Creemos que dar pasos en positivo en la política penitencia supone dar pasos hacia la paz. Traer a los presos y presas a Euskal Herria supone acercar la paz, lo mismo que liberar a los 14 presos que sufren enfermedades graves y a los más de 50 que han cumplido toda su condena. Por eso, nadie entiende que los estados sigan perdiendo el tiempo, que sigan vulnerando los derechos de los presos con el único objetivo de retrasar y obstaculizar el camino hacia la paz. ¿Qué objetivo tiene la dispersión si no es el de hacer daño? ¿Para qué aíslan a los presos y obligan a sus familiares a hacer viajes de 1.000, 1.500 ó 2.000 km cada fin de semana? ¿Cuándo van a terminar con esta tortura? Creemos que ya va siendo hora de que los estados tengan un poco de humanidad, que acaben con este sufrimiento, que no pongan más obstáculos ni ahoguen las esperanzas de paz este país. **Euskera “Herrira” mugimenduak euskal preso politikoei aplikatzen zaizkien salbuespen neurrien bukaera eskatzen dio Barne ministroari** “Herrira” mugimendutik Iruñeko kartzelaren inauguraziora etorri gara gaur barne ministroari esateko ez dadila jolasean ibili euskal preso politikoen bizitzarekin. Beraz, salbuespen neurrien bukaera eskatzen diogu, gaixorik dauden presoak eta zigorra osorik bete dutenak aska ditzatela, eta gainerakoak Euskal Herriko kartzeletan bildu ditzatela. Espainiak eta Frantziak aplikatzen duten mendeku politika salatu nahi dugu. Espetxe politika honek presoan eta familien giza eskubideak urratzen segitzen du, sufrimendua eragiten du gure herriko ehunka familietan, eta, gainera, gizarte honen gehiengoaren bake-nahiaren kontra doa. Uste dugu aurreranzko pausoak eman behar direla espetxe politikan, eta horrek bakea hurbilduko duela. Presoak Euskal Herria ekarriz gero, hurbilago egonen da bakea. Gaixotasun larriren bat duten 14 presoak eta zigor osoa bete duten 50tik gora preso askatzea bake-iturri izanen da. Horregatik, zaila da ulertzen zergatik segitzen duten estatuek denbora galtzen, zergatik jarraitzen duten giza eskubideak urratzen. Badirudi helburu bakarra dutela: bakerako bidea oztopatzea eta konponbidea geroratzea. Zer helburu du sakabanaketak, min egitea ez bada? Zergatik dituzte presoak hain urruti? Zergatik behartzen dituzte familiak astebururo 1.000, 1.500 edo 2.000 km-ko bidaiak egitera? Noiz bukatuko da tortura hau? Uste dugu badela garaia estatuek gizatasun-erakutsiak egiteko, sufrimendu honi bukaera emateko, eta herri honen bake-irrikari trabarik

ez jartzeko.

<https://eh.lahaine.org/fotos-en-la-inauguracion-de-la-nueva-car>